

Nařízení děkana č. 9/2022

Postup při přijímání uchazečů z Ruské federace a Běloruské republiky do studia a pravidla pro další studium studentů z Ruské federace a Běloruské republiky z důvodu zákazu poskytování technické pomoci a jiných opatření v souvislosti s válečnou situací na Ukrajině

Článek 1

Úvodní ustanovení

- 1) Příjímací řízení na Fakultě lesnické a dřevařské ČZU v Praze (FLD) se standardně řídí ustanoveními zákona č. 111/1998 Sb., o vysokých školách a o změně a doplnění dalších zákonů (zákon o vysokých školách), ve znění pozdějších předpisů (dále též jen „zákon o vysokých školách“), Studijním a zkušebním řádem pro studium v bakalářských a magisterských studijních programech České zemědělské univerzity v Praze, v platném znění, (dále jen „SZŘ“) a ostatními předpisy ČZU a FLD.
- 2) V souvislosti s Ruskou agresí vůči Ukrajině a zapojením Běloruské republiky do této agrese přijala Evropská Unie řadu sankčních předpisů, jimiž mj. zakazuje přímé či nepřímé poskytování technické pomoci v různých oblastech. Nařízení proto dále vychází ze sankčních předpisů EU:
 - Nařízení Rady (EU) č. 692/2014 ze dne 23. června 2014, o omezujících opatřeních v reakci na protiprávní anexi Krymu a Sevastopolu,
 - Nařízení Rady (EU) č. 833/2014 ze dne 31. července 2014 o omezujících opatřeních vzhledem k činnostem Ruska destabilizujícím situaci na Ukrajině,
 - Nařízení Rady (EU) 2022/263 ze dne 23. února 2022, o omezujících opatřeních v reakci na uznání nezávislosti území Doněcké a Luhanské oblasti Ukrajiny, která nejsou pod kontrolou vlády, a vyslání ruských ozbrojených sil na tato území,
 - Nařízení Rady (ES) č. 765/2006 ze dne 18. května 2006, o omezujících opatřeních vzhledem k situaci v Bělorusku a k zapojení Běloruska do ruské agrese proti Ukrajině¹(dále také jako „sankční předpisy“)

Článek 2

Postup při přijímání studentů z Ruské federace a Běloruské republiky

- 1) V důsledku napadení Ukrajiny vojsky Ruské federace za účasti Běloruské republiky se pro přijímání studentů z těchto zemí uplatní zvláštní pravidla pro přijetí ke studiu upravená v tomto nařízení, zajišťující naplnění sankčních opatření orgánů Evropské unie zakazujících mj. „technickou pomoc“ Ruské federaci a Běloruské republice.
- 2) FLD v souladu se sankčními předpisy zamezí poskytování „přímé či nepřímé technické pomoci“, pod kterou se mj. rozumí předávání pokynů, poradenství, školení, konzultací, či předávání pracovních znalostí či dovedností, a to i v ústní formě, ve vymezených oblastech, a to jak při vzdělávání, tak v aplikovaném výzkumu².

¹ nařízení Rady EU jsou přímo použitelná ve všech členských zemích EU bez nutnosti jakékoli implementace do vnitrostátního práva

² Viz Metodické doporučení pro vysoké školy a vědecko-výzkumné instituce vydané dne 23. března 2022 v souvislosti s mezinárodními sankcemi vůči Ruské federaci a Běloruské republice.

- 3) Každý jednotlivý případ přijímání uchazečů o studium z Ruské federace nebo Běloruské republiky bude posuzován individuálně. Vždy je nutné posoudit, zda se v případě konkrétního uchazeče s ruským či běloruským státním občanstvím má uplatnit zamezení technické pomoci, formou nepřijetí uchazeče ke studiu.
- 4) Pro určení, zda je studijní program kritický je rozhodujícím faktorem, zda má být uplatněno zamezení technické pomoci. Posouzena byla zejména souvislost studia s některou z níže uvedených oblastí:
- zboží a technologie dvojího užití,
 - zboží či technologie, které by mohly přispět k vojenskému nebo technologickému posílení Ruska nebo k rozvoji jeho odvětví obrany a bezpečnosti,
 - zboží a technologie vhodné pro použití v leteckém nebo kosmickém průmyslu,
 - doprava,
 - telekomunikace,
 - energetika (klasická i jaderná),
 - další detailní výčet oblastí je uveden v příslušných sankčních předpisech Rady EU
- 5) FLD určila kritické studijní programy, jejichž náplní jsou tyto oblasti: dálkový průzkum země, mapování, souřadnicové systémy, určování polohy objektů v prostoru, mapové kompozice, energetické a moderní technologie, pokročilé materiály, toxikologie a nebezpečné materiály, zbraně a střelivo, přehled a přístup do státních databází atp. V níže uvedených studijních programech je velký potenciál dvojího využití a technické pomoci.

Oblasti vlivu sankcí	zboží a technologie dvojího užití	technologické posílení Ruska	vojenské posílení Ruska	oblast energetiky
Lesnictví B0821A160002	x	x		
Dřevařství B0722A160002	x	x		x
Konzervace přírodnin a taxidermie B0888A160001	x	x		
Myslivost a péče o životní prostředí zvěře B0821A160007	x	x	x	
Systémová arboristika B0821A160001	x	x		
Forestry B0821A160003	x	x		
Lesní inženýrství N0821A160005	x	x		

Dřevařské inženýrství N0722A160002	x	x		x
Dřevěné konstrukce a stavby na bázi dřeva N0732A160001	x	x		x
Forestry, Water and Landscape Management N0821A370002	x	x		
Aplikovaná geoinformatika a DPZ v lesnictví P0821D160002	x	x	x	
Applied geoinformatics and remote sensing in Forestry P0821D160003	x	x	x	
Global Change Forestry P0821D160001	x			
Protipožární ochrana lesa, dřevěných materiálů a materiálů na bázi dřeva P0821D160005	x	x		x
Fire Protection of Forest, Timber and Wood-Based Materials P0821D160004	x	x		
Ochrana lesů a myslivost P0821D370005	x	x	x	
Forest Protection and Game Management P0821D370006	x	x	x	
Zpracování dřeva a technika v lesním hospodářství P0821D160011	x	x		x

Wood Processing and Forest Machinery P0821D160012	x	x		x
Hospodářská úprava lesa P0821D370003	x	x		
Forest Management P0821D370004	x	x		

- 6) V případě, že se uchazeč o studium z Ruské federace či Běloruské republiky hlásí do studia ve studijním programu, který FLD označila jako kritický, nebude ke studiu přijat a ve vztahu k němu bude přijímací řízení zastaveno. Jestliže již byl uchazeč přijat před účinností tohoto nařízení, nebude ke studiu zapsán.
- 7) V případě, že bude uchazeč z Ruské federace či Běloruské republiky přijat do studijního programu, který nebyl identifikován jako kritický, musí uchazeč při zápisu do studia předložit platné studijní vízum. Pokud vízum nezíská, má možnost požádat o přerušení studia. Pokud o přerušení nepožádá a nebude se účastnit výuky, je relevantním postupem ukončení studia podle ustanovení § 56 odst. 1 písm. b) zákona o vysokých školách.
- 8) V případě potřeby konzultace se může FLD obrátit na Finanční analytický úřad prostřednictvím elektronické pošty: fau@mfer.cz, který situaci pomůže řešit.

Článek 3

Pravidla pro další studium studentů z Ruské federace a Běloruské republiky

- 1) Současní studenti z Ruské federace či Běloruské republiky studující v identifikovaném kritickém bakalářském nebo magisterském studijním programu musí písemně podat žádost na studijní oddělení FLD o pokračování ve studiu ve dnech zápisu do vyššího ročníku dle harmonogramu FLD, studenti doktorských studijních programů na oddělení vědy a výzkumu FLD do 30. září 2022. Součástí žádosti by měl být motivační dopis, který by měl obsahovat motivaci studenta pro další studium na FLD, prokázání pobytu v ČR či vyjádření podpory katedry, vedoucího práce, studentských organizací apod. Každá žádost se posuzuje individuálně. O žádostech rozhoduje děkan. Schválení žádosti bude podmínkou postupu do dalšího akademického roku 2022/23.
- 2) Pokud nebude možné další studium studentovi povolit, bude mu studium přerušeno. Pominou-li sankční opatření ohledně kritických studijních programů, může student požádat FLD o dokončení studia. Součástí žádosti je motivační dopis, který by měl obsahovat motivaci studenta pro další studium na FLD, prokázání pobytu v ČR či vyjádření podpory katedry, vedoucího práce, studentských organizací apod. O pokračování ve studiu rozhoduje děkan.

Článek 4

Závěrečná ustanovení

- 1) Informace o obsahu tohoto nařízení bude studentům z Ruské federace a Běloruské republiky komunikována prostřednictvím veřejně přístupných internetových stránek FLD a prostřednictvím informačního systému UIS.
- 2) Pravidla obsažená v tomto nařízení platí pro všechny stupně studia a budou uplatněna počínaje přijímáním uchazečů pro akademický rok 2022/2023.
- 3) Toto nařízení nabývá platnosti a účinnosti dnem zveřejnění ve veřejné části internetových stránek ČZU.

V Praze dne 23. 6. 2022

prof. Ing. Róbert Marušák, PhD., v. r.
děkan

UNOFFICIAL TRANSLATION

Dean's Decree No. 9/2022

Procedures for the admission of applicants from the Russian Federation and the Republic of Belarus to study and the rules for further study of students from the Russian Federation and the Republic of Belarus due to the ban on providing technical assistance and other measures in connection with the war situation in Ukraine

Article 1

Introductory Provisions

- 1) The admission procedure at the Faculty of Forestry and Wood Technology (hereinafter referred to as FLD) of the Czech University of Life Sciences (hereinafter referred to as ČZU) in Prague is regularly in line with the provisions of Act No. 111/1998 Coll, On Higher Education and Amendments and Supplements to Other Acts (the Higher Education Act), as amended (hereinafter referred to as the Higher Education Act), the Study and Examination Procedures for Bachelor's and Master's Degree Programmes of ČZU in Prague, as amended (hereinafter referred to as the "SEP") and other regulations of ČZU and FLD.

- 2) In connection with the Russian aggression against Ukraine and the involvement of the Republic of Belarus in this aggression, the European Union has adopted several sanction regulations, which, inter alia, prohibit direct or indirect providing technical assistance in various areas. The Regulation is therefore further based on the EU sanction legislation:
 - Council Regulation (EU) No 692/2014 of June 23, 2014, concerning restrictive measures in response to the illegal annexation of Crimea and Sevastopol,
 - - Council Regulation (EU) No 833/2014 of July 31, 2014, concerning restrictive measures in the light of Russia's actions destabilising the situation in Ukraine,
 - - Council Regulation (EU) 2022/263 of February 23, 2022, concerning restrictive measures in response to the recognition of the independence of the territories of the Donetsk and Luhansk regions of Ukraine, which are not under the control of the government, and the deployment of Russian armed forces in those territories,
 - - Council Regulation (EC) No 765/2006 of May 18, 2006, concerning restrictive measures given the situation in Belarus and the involvement of Belarus in the Russian aggression against Ukraine¹

(hereinafter also referred to as "the Sanction Regulations")

Article 2

Admission procedures for students from the Russian Federation and the Republic of Belarus

- 1) As a consequence of the invasion of Ukraine by the troops of the Russian Federation with the participation of the Republic of Belarus, there are special rules regulating the admission of students from these countries in this Regulation the application of which secures the implementation of the sanction measures of the European Union authorities prohibiting, inter alia, "technical assistance" to the Russian Federation and the Republic of Belarus.

¹ The EU Council Regulations are directly applicable in all EU Member States without the need for any implementation in their domestic law.

- 2) FLD shall, in line with the sanction regulations, prevent providing 'direct or indirect technical assistance, which includes, inter alia, providing instruction, advice, training, consultation or the transfer of working knowledge or skills, even orally, in defined areas, both in education and in applied research².
- 3) Each case of the admission of applicants from the Russian Federation or the Republic of Belarus will be considered on a case-by-case basis. It is always necessary to assess whether a technical assistance ban, in the form of non-admission to study, is to be applied in the case of a particular applicant with Russian or Belarusian citizenship.
- 4) A decisive factor in determining whether a study programme is critical is the applicability of technical assistance prevention. Attention should be particularly paid to the connection of the study to any of the areas listed below:
 - a. dual-use goods and technologies,
 - b. goods or technologies that could contribute to the military or technological strengthening of Russia or the development of its defence and security sectors,
 - c. goods and technologies suitable for use in the aerospace industry,
 - d. transport,
 - e. telecommunications,
 - f. energy (both conventional and nuclear),
 - g. a further detailed list of areas is stated in the relevant EU Council Sanction Regulations
- 5) FLD has identified critical study programs addressing the following areas: remote sensing, mapping, coordinate systems, locating objects in space, map composition, energy and advanced technologies, advanced materials, toxicology and hazardous materials, weapons and munitions, the surveys of and the access to government databases, etc. There is great potential for dual use and technical assistance in the study programs listed below.

Areas of the impact of sanctions	goods and dual-use technologies	technological strengthening of Russia	military strengthening of Russia	fields of energy
Study programmes				
Lesnictví B0821A160002	x	x		
Dřevařství B0722A160002	x	x		x
Konzervace přírodnin a taxidermie B0888A160001	x	x		
Myslivost a péče o životní prostředí zvěře B0821A160007	x	x	x	

² See the Methodological Recommendation for Universities and Scientific Research Institutions, issued on March 23, 2022, related to the international sanctions against the Russian Federation and the Republic of Belarus.

Systémová arboristika B0821A160001	x	x		
Forestry B0821A160003	x	x		
Lesní inženýrství N0821A160005	x	x		
Dřevařské inženýrství N0722A160002	x	x		x
Dřevěné konstrukce a stavby na bázi dřeva N0732A160001	x	x		x
Forestry, Water and Landscape Management N0821A370002	x	x		
Aplikovaná geoinformatika a DPZ v lesnictví P0821D160002	x	x	x	
Applied geoinformatics and remote sensing in Forestry P0821D160003	x	x	x	
Global Change Forestry P0821D160001	x			
Protipožární ochrana lesa, dřevěných materiálů a materiálů na bázi dřeva P0821D160005	x	x		x
Fire Protection of Forest, Timber and Wood-Based Materials P0821D160004	x	x		
Ochrana lesů a myšlivost P0821D370005	x	x	x	

Forest Protection and Game Management P0821D370006	x	x	x	
Zpracování dřeva a technika v lesním hospodářství P0821D160011	x	x		x
Wood Processing and Forest Machinery P0821D160012	x	x		x
Hospodářská úprava lesa P0821D370003	x	x		
Forest Management P0821D370004	x	x		

- 6) If the applicant for study from the Russian Federation or the Republic of Belarus applies for study in a programme of the study identified by FLD as critical, he/she will not be admitted to study, and the admission procedure will be terminated. If the applicant had already been admitted before the time this Regulation came into effect, he/she will not be enrolled for studies.
- 7) If an applicant from the Russian Federation or the Republic of Belarus is admitted to a study program that has not been identified as critical, the applicant must present a valid study visa upon enrolment. If he/she does not obtain a visa, he/she has the option to apply for an interruption of studies. If he/she does not apply for the interruption and does not attend classes, the relevant procedure is the termination of studies under the provisions of Section 56(1)(b) of the Higher Education Act.
- 8) If consultation is needed, FLD may contact the Financial Analysis Office via the following email: fau@mfcz.cz and ask for their assistance in resolving the situation.

Article 3

Rules for further studies of students from the Russian Federation and the Republic of Belarus

- 1) Current students from the Russian Federation or the Republic of Belarus studying in Bachelor's or Master's degree programs identified as critical must submit a written request to the FLD Study Department for the continuation of studies on the days of enrolment in a higher year according to the FLD schedule; however, students in doctoral degree programs must submit a request to the FLD Science and Research Department by September 30, 2022. The application is to include a cover letter, which should specify the student's motivation for further studies at FLD, proof of residence in the Czech Republic or a statement of support from the department, the thesis supervisor, student organizations, etc. Each application is assessed individually. It is

the Dean who takes the final decision. The approval of the application will become a condition for advancement to the next academic year 2022/23.

- 2) If further study cannot be granted, the student's study will be interrupted. In the sanction measures regarding critical degree programs no longer exist, the student may ask FLD for the completion of his/her studies. The request should include a cover letter explaining the student's motivation for further study at FLD, proof of residence in the Czech Republic or a statement of support from the department, the thesis supervisor, student organizations, etc. It is the Dean who decides on the continuation of studies.

Article 4

Final Provisions

- 1) The information on the provisions of this Regulation will be communicated to students from the Russian Federation and the Republic of Belarus via the publicly accessible website of FLD and via the UIS information system.
- 2) The rules of this Regulation will apply to all levels of study, with their applicability commencing on the date of the admission of applicants for the academic year 2022/2023.
- 3) This Regulation will come into effect on the date of its publication in the public part of the CFA website.

In Prague, on June 23, 2022.

prof. Ing. Róbert Marušák, PhD.
Dean